

ZOMI CHRISTIAN ASSOCIATION



LIBRARY

Z.P.C.S.

Book No. Dt

Entered by

JUBILEE DAH A GING

Presbyterian Church, N.E. India

Silver 25 Jubilee

1953



1978

The 10th—12th Feb. 1978

Theme: Mangpa Jesu khu

Hundampa ahi (Math. 1:21)

AT:-

Twining Presbyterian Church

Manipur South District

Churachandpur.

Rs. 3/-

{I.C.S.}
{Press}

JUBILEE CONFERENCE VAISHAI ULIENTE

1.	<i>Upa Huatzalian B.A.</i>		<i>Chairman.</i>
2.	<i>Mr. S. K. Khama</i>		<i>Secretary.</i>
3.	<i>Pro-Pastor Ginchinzam</i>		<i>Inspector.</i>
4.	<i>Mr. S. K. Munluo</i>		<i>Finance.</i>
5.	<i>Mr. D. K. Hanga B.A.</i>		<i>Registrar</i>
6.	<i>P. Kha jathang</i>		<i>-do-</i>
7.	<i>Evan. Zamchinlam</i>		<i>Time keeper</i>
8.	<i>Mr. Ginjathang</i>		<i>Music.</i>
9.	<i>Mr. M. Kamdou</i>		<i>Clerb</i>
10.	<i>Pu. Tongchinneng</i>		<i>Commander</i>
11.	<i>Upa. L. Kamgin</i>		<i>Treasurer.</i>
12.	<i>Pastors</i>		<i>Adviser</i>

LIBRARY

Z.P.C.S.1

Book No. 266 Dt. 29 JUN 2007

Entered by *W. H. Gump*

MANIPUR A MISSION HING LUTDAN

Zomi Christian Association, Presbyterian Mission
sunga um; tangmi gennadingin - Manipur state sunga
Mission kipat chillaia thu sut a ngai tabou hi.

Manipura Missionary nasep kipatdohna masa pen
khu, America Baptis missione hing pat ahia, William
Pettigrew in Arthington Aborigine Missionte nuai
ah Phaipi (Imphal) khua ah Febury 6, 1894 in Sang
(School) ana long ua, hinanleh bangjiah amain
tangtung jouloun ana topsan kia ta ua, kum 1895
in America Baptis Mission min ma in a hing bol
kia leu leu ua, Phaipi khua Hindu sahkhua mun
ahimanin, Mission mun dingin a kitup thei tasih
hi. Tua bepin Mission mun diug sah leh hang
sim leh mal ana koi sui ua, Sanvon hausapa Kam-
kholum jong ana dong mel ua, hinanleh ana phal
sih hi. Atop akhongin Phaipi sahlah Tangkunte
gam Ukhrul khua, kum 1895 in Centre (Munpi)
dingin anasukip ta uhi, Ukhrul khua, kum 1895
in Centre (Munpi) dingin anasukip ta uhi. Ukhrul
khu, kidoupi khatna (German) gal todongin Centre
in ana jang uhi. Manipura Baptis Missionte nasep-
na khu, William Pettigrew khuta ki nga siang ahia,
William Pettigrew in Dr. Grozier Tura a um Mani-
pura sem dingin aban khia a, Zogallain Dr. Gro-

zier Tura a um Manipura sem dingin ahan khia
a, Zogal lain Dr. Grozier kumpi sung ah Zatou
sap (Medical Officer) in apanga, tua jiahin kum-
piten Mission centre in Kangpokpi ahing jangtha
ta ua, tutanin aum hi.

Manipura Baptis Missionten Pasian na ase-
pillai un, Mission dang mong mong um nailou
hi. Tuami lain Wales gama patin Presbyterian
Hattuannten jong Khasi gam ah Pasian nasep na-
sep nading mun centre dingin Shillong leh Aijal
mangin ahing mangin ahing tunga, Welsh Presby-
teriante nasepna mun Lushai Hills todongin lam-
dang tahin halna kum 1906 in ahing lut hi. Tua
patin Pasian nasepna apung tava jung hi. America
Baptis Mission ten 1895 Manipur sanglam ah
Pasian nasep pantam nanleh ujong, tumlama
Pasian na akisep nai diah lou jiahin tudongin
gualnua phalahnan akinei den tahi. Kum 1909
in wertkin Robert Aijal khua ah auma, Sanvon
hausapa Kamkholum in alai thon naah, ka khua
sang (school) hing koiin keima leh kakhote jong
Pasian thu hing hilin achia, khumi amuin gang-
tahin tuaruai votnuai chilouin miasolpai juai hi.
Tuomi lain Aijal ah Pu Thangkai leh Pu Lunpau
Vaiphei laisimin aum uhi. March 17, 1910 in amau-
in amaute gelin Pasian oidongin amia uh akhum
hi wertkin Robertin amaugel Manipur gama masate
ahi uh chin agen akichi hi.

March 7, 1910 in Sanvon khua ah Pasian nasep ahing kipan tahi. A semtu masate ahileh 1. Thangsing-pui (Taite), 2. Vanzika leh 3. Thangbula a maute ah uhi. Khumi Manipur tumlama Pasian nasep kipat-na ahi.

Tuami hunlai in Meitei chilou singtang mite Manipura unteng l-ha Thadou kuki kichi atallang pen anahi j-hin kuki ana kichi lai ahijahin wertkin Robert in anasepna min ding in Thadou kuki Pioner Mission chin anaphuaba, tuami minin 1910 apat 1928 tan Pasian na ana kisem hi. Kum 1926-1927 tan kum khat leh akim vel sung sem-tuten low (pay) amu thei tahlou jiah un, sapgama agen suh uleh a sum akima kipe jing bangchi thu atai chia kankhe ding in mi 3 (thum) Rev. H. H. Coleman, Rev. William leh Dr. Turnley ahing ho ua, Calcutta, a Werkin Robert um, a kunga hing bang malam loua Lakhipur hing pei tunga akan chian uleh H. K. Dounun leh aloiten Saisingte leh ching lahna ana nei ukhu atheidoh uhi. Robert bangmahdohkhana aneilou jiah un nuam asa ta sia, tuamin Coleman loin nasepna min dingin North East India General Mission (N.E.I.G) a hing phua ua, tuakhu tutodong in akimang hi. Kum 1928 in H. K. Dohnuna leh Wertkin Robert kithuain Independent Church of India chin ahing kituam khenta uhi. Tuamin N.E.I.G. Mission ah Singtang mite atamzo ana kium khoma, tuami nasepna dingin Assembly ana kichi hi. Tuana

kikhaikhomte Lusei, Hmar. Paite Gangte. Vaiphei Kuki leh Zo, ahi uhi. Kum 1949 apatin Paite Assembly apatin apotdoh ta ua, tuana Zote toh anakigom khomtouta ua, hinanleh Zote nasemtu Solkoi koima ana um sia, tuami hun malam kum 1922 in Solkoi Hrangsuaka in Hlanbung khua apatin Zogam ana enkol hi. Kum 1924 in Solkoi Hrangsuaka Singngat hausapa Tongbau in akhuua teng dingin pha anasaa, ateng tahi. Tuami khu Zogam sunga Pasian thu polut masa pen leh Zogama Pasian nasem tenglut masa pen ahi.

Kum 1925 in Pu Ginthong in Kristian suh di-dai nadingin solkalte Duncan sap leh Semthong lamkaina in a in a inn ana phualpia uhi. Tuami bepin Solkoi Hrangsuak khu Saikot khua ah ana-pem lut tahi. Tuana patin 1935 in Khianglam ah nalut kiain ana tenga 1937 tan Zogam ah Pasian na anasema, bangjiahin adiaima atop ta hi Khuchi hunlaiin Thangsingpui in Pastor na anasem hi. Hinanleh Zogam ah Baptisma tang akithei aih hi. Tuami nuain 1938 Khajang khua ah solkoi Thong-luan ahing teng kias; ama Khajang Khosung ngel ah, galpi nihna (Japan gal) jong ana nang kha hi. Galpi nuain jong ahing teng kia hi. Aman kumkua sung 1946 tang aseppo in, mun dang ah apem kia tahi. Kum 1946 in galpi nina nuain Munpi khua ah L.P. School sangsaa dingin Pum-zan-neng ahing teng kias, tuami Mission sang kinei

masapen te lahikhat ahi kia hi. Tuanah sangnau-
 pang tampi sang akai hi. Kum 1947 in Singngat
 khua ah Pu Luaizakham L.P.School sangsea dingin
 ahing um kias, tuami apatin pawl akisuan tou
 thei tahi. Hun phabep a pei jonuain kum 1949
 in Paite leh Zote Convention chin Assembly apat
 a kituan khom ta uhi. Kum 1953 in mi koi jong
 ama kenga dingthei a um leh 100 laha 10 a ut
 pou leh a ding thei chin Royal C Paddock in a
 gen hi. Tuana patin ama ham chiat leh nam danin
 kikhoppina atuam chiatin akineitaa, hinanleh Zote
 solkoi nasem umlou abimania bangma kigen thei-
 talou in a umta hi. Khompi miate tuana Paite
 Convention akichia. Kukite Kuki Christian Asso-
 ciation akichia, Gangte Synod akichia, Vaipheite
 Manipur Organisation akichi ua, Luseite Tuithaphai
 Presbytery akichi ua, Hmarite Assembly chin ahing
 ding tuam chiat ta uhi.

Kum 1948 apatin Old Churachandpur Mission
 Compound ah laisim in Zomi naupangte jong ana
 umpan ta uhi. Tamte khu Zogam sunga Hattum
 na lama lunglut masate ahipan valuai uhi.

Kum 1952 in Ngoiphai khua ah bangchi leh Pasian
 Manggam alian thei de aw chin ngaituo khomaa
 a uma, Pu Semkhopau, Pu Kamkbojam, Pu Neng-
 khogin. Pu Letkhogin, Pu Nengdou, Pu Lamzagin
 (late) leh Pu Lunkap kihouna ah avap ng uhi. Tuanah

Pu Letkhogin leh Pu Lamzagin niangtui saiin a pang uhi. Tuana kihoulimnaa athupi pen khu Mission thu ahia, Zogam enkolten ahing ngailou deu ukhat atade aw chia ngumngiat jena ngaituona akinei nuain, Convention potsanin Jou Christian Association chiin kipota lei chia thuphuah ahing kisiam joutah in Pu Lunkap in bawlkhial khava uteh chia hing jausah seng sengin thu nahtangpi in a gena, hinanleh thupuahsah henthei hinon sihva chi athei bopin, lungkim mal hetloutahin apot tahi. A nuua touten jong alodan theilou in aki en tua ua akinuisan uhi.

J.C.A. (JOU CHRRIAN ASSOCIATION) HING PIANDAN.

Kum 1953 Febury 10 in Daizang Ngulzadong khua ah J.C.A. khompi khatveina akinei pana tuanah Chairman Pu Ngulzakhup ahia, Secretary -cum- Treasurer in Pu Thongzakhup ahia, khuleh Recorder Secretary in Pu Thonghang apang hi.

I umna Missionin siatna neisih nanleh ahing enkolten ta etkola hing enkollou deuh ahi uleh i umna Mission heng vatehlouin Assembly ah lut vaiin upa nget toh thua paivai chin, Tuaitengphai upa ding a ki ngena, kum 1954 in Lamka Assembly ah J. C. A. ahing pompiah ua, Upa Ngulzakhup jong ahing namdet piah pai uhi. Amapa Zomite laha Upa ordain masa pen ahi.

Kum 1954 sung mama February 15 in Tuaitengphai ah J.C.A. Khompi akineia, tuana Assembly houtute Dr. Tuanglung leh alaiten J.C.A. pom lut den leh Upa ordan na kipah thu genin ahing puang uhi. Tuana Zogam enkoldingin Pastor Luaia leh Soltah Hrangkap Assembly in aquat chi ahing puang uhi. Kum 1955 in Khianglam (Sehken) ah J.C.A. khompi akineia, tuana Zogam sunga Solkoi khat koiding thu gen ahia, hinanlezong koi thei ahinai sih hi. Khompi na ah a bial Pastor Luaia in Sacrament a homa, tua khu J.C.A. khompina muna Sacrament hom masatna pen ahi. Tuami khompiin Gungal lama unau A.B. Missiona umte jong ahing ho pan ta uhi. Tua khompi ah mi akitam simta hi. Tua laiin Zogam sunga gingtu somakhat pia upa Ngulzakhup loulgal a umnai-lou hiva. Tualai in somakhat Rs 30/- (somthum) akineia Zogam hattuamin akiletsahpi ngiangua hi.

Khianglam khompi jouin Tuangkhosuan Buhsau khuaa umin Bohlui khua a um Pu Kamkhojam kung ah, Buhsau khua ah sangsea na hing semin chiin achiala, February 4, 1955 in Kamkhojam in thuphaloukeiin avasem pan tahi. Tuami laiin Zogam sung ah buaina netnet auma, khopoimo khat jong a enkolding umlouin aum thei sih hi. Tuana Buhsau ah asem chi Convention hoututen athei

bep un lai leh kama geniu, Zogam sung na utut na tel thei vateh, Solkoi hiin sangsea hitaleh chiin agen ua, hinanleh aman kal kisuanzo nuin nuakia ahamsa hi chin adawng hi.

Kum 1956, January 26 in Buhsu khua ah khompi akinei kiasa, tuanah Teacher Evangelist ding-in Kamkhojam akihei tahi. Khompiin sangsea na-guah sem leh gamma tallon ding hi chiin, solkoi nato h semkop din thupathna abawl ta uhi.

Tuanah Zagam sunga mi phatuam ngai 10 (som) in hatenga Rs. 2/- (tengni) chiat tuah din akipia ua, khuban ah akhoneiten hatenga Rs.10/- (tengsom) tuadin guatna akineia, hinanleh agam azon seng jiah leh amite Minggama phattuan ngai-dan aki theinailou jiah in lo(pay) bei in ahing sem toutou tahi. Tuanah Pastor poimodan thu ah Pu Kamkhojam, Pu Thongzakhup, Pu Tuangkho-suan Simbuh Pastor Vungdal toh kimu din khom-piin asol ua, tuanah akhoten ngetna lai hingbawl in ka Pastorpa uh hing tuanpiah si h un, convention ten tuan a som ua phal-lou ka himan un, noute kung ah ka khojang un kahing lot ding uh chia angetna uh khompiin akipompiah liana tua jiahin Rev. Vungdal muntuama akisuan nuamlouna tuami thu hun aki etjiah abi. Tuachin ama khu J. C. A. sunga Pastor nasem

masapen ahi. Ama khu N. E. I. G. Mission sunga Convention ten 1955 vela ana ordain uh ahia, amapa ahinglut lain damtheilou in shiding khopa gintat hianleh agam poimo na jialin kumpi Hejikiel banga adam kum Pasianin hing belap piah hiva chithei khopin kum 20 (somni) Zogam sunga a sep join, December 3, 1976 in Mangpa Pasianin akung ah akholdam sah tahi. Khuchin amanuain Zogam jundingte Pasian guat bangin apeitou jel hi.

Kum 1957 in J. C. A. min khu Manipur Christian Conference (M.C.C.) chia mintha khat phuahin Behiang (J) khompiin ana kihong kia tahi. Tuanah solkoipa gamninga umlouin a lailung Khianglam ah um hen chin thu puahsah ahia khumi banah agam sung a ettup theijo nadingin sangsea nasep toh kop hinonlouin solkoi na semta hen chia guat jong ahi.

Kum 1958 in Milongmun ah khompi akineia, tuanah M. C. C. chi pen paihkhiah ahita hi. Presbyterian Church jopding thukim ahitahi.

Kum 1958 sungmahin Tualphei khua ah Presbyterian Church min in khompi akineia Zomi leh Vaiphei leh Thadou khuleh a dang dangte kigomkhomin Manipur Gam Presbytery (M. G. P.) min in kikhaikhomna akineia, Mizote penin kikhoppina atuama nei kahiuh achi ua, ahing tel sih uhi.

Khumi mun khompi ah Pu S. K. Samte le Pu Siabzalam Cachar Synod khompia vahoten Cachar khompia thu amudante uh ahing tut (report) uhi. Tuami khompiin Solkoia napang Pastor jilna jousa Kamkhojam leh Siaktinkham ordain ding thu akisaia, hinanleh khompiin Presbyterian dana pei kisin pan vai, kholtadihvai achia, khompi mapui khenkhat-in Assembly in ilaha khut hing haliang nailou ahimanin, i bawl thei chia ahing gen uleh kikalna ahing suaha namdetlouin a umta hi.

Tuami kuma patin Presbyterian Hattuum kipuadan juipat ahita hi. Tuanah amaute ni Pro-Pastorin akikoita hi.

Presbyterian Hattuum Kizop Pat Thu.

Kum 1959 in Daijang khus ah khompi a kinei kia a, tuanah Assembly in Rev. T. Thangngeu enkhetu in ahingsawl uhi. Tuami khompi in Pu Thongzakhup, Pu Huathau leh Pu Soikhothang leh adangte Hattuum upa dingin anam det ua, amaute Presbyterian Church mina upa namdet massa pente ahi uhi.

April 24, 1959 kuma Shillong Assembly in Manipur sunga Hattuum Presbyterian Church jop ut teng teng angetna ubangin Presbyterian Hattuum hitadingin apom lut ta uhi. Tami kum sungmain Assembly Officer dingin Rev G R Sangkley ahing

tung paita hi Ama khu Manipur Presbyterian Church a Assembly Officer masapen ahi. Tuami kum sungmain Konpi khua ah Special Presbytery akineia, tuanah unau Mizoten Tuithaphai Presbytery in ka ding uh chin akituam khoppai ta uhi. Assembly Officer hing tun nuaa khompi um masapen ahi. Tuami nuaa patin Joint khompi a na kinei jing khu ahing lekhol kia tahi. Khumi huna kipatin Manipur Gam Presbytery leh Tuithaphai Presbytery minin khompi neituantou ahi tahi.

Kum 1960 in Tanglian khua ah Manipur Gam Presbytery khompi a uma, tuanah Assembly Officer in sumlama pangpat huaitaha aget jiahin khompiin abang abang hileh Pastor ordain loutengina a nehding uh asui thei thei na uah sui phot uheh chia thu a kipuahsah jiahin Pro-Pastor Kamkbojam injong kumpi (Government) sung ah Malaria Department ah na ava sem hi. Malaria Department a haguh sung asepa nua in Assembly apat in amau Pro-Pastor a nasemte Training dia hatna lai abing pei jiahin, Upa Thongzakhup leh Upa Chinzakhai Kamkhojam handingin akisola, aman jong kumpi nasep topsanin June 15, 1961 niin Aijal a Bible Training din a kuan ta hi. Ama toh kitonin Kev. Sihtinkham leh Rev. Thangkho-gin in hunkhatin a training uhi. Tuami kum main Singngat khompi ah Presbytery mun 4 (li) a khen biheh chi thu Assembly ah kipolut heh chin akibawl hi.

Kum 1962 in M.G.P. khompi Saipum ah akineia tuanah Pastorte lo (pay) Rs.40/- P.M. biheh chin Assembly Officer Rev. T.Thangngew in agen hi. Ama Rev. T. Thangngew khu Assembly Officer nina Rev. G.R. Sankley Assembly Officer masapen khela hing abi. Ama Rev. T.Thangngew in Kum guh sung (Term ni sung) ding vel Assembly na ahingsep piah hi. 1963 in S. Kotlian ah M.G.P. khompi akineia, 1964 kumin Tuaitengphai ah M. G.P. khompi akinei hi. Tuanah Assembly Officer leh S.K.Samte Presbyterian Church kipuahdan thu ah akisel khata ua, vaihomna dan umtalouia mipi akikhen taa, tuami nuua um khenkhat ten vaihom thei dan dan teng akihom hi. 1964 February 14 in Cherapunji ah Assembly khompi a uma, Pro-Pastorte houtute toh kimutuahna anei nua un March 15, 1964 Cachar Synod ah Pro-Pastor Kamkhojam khu Pastor piching dingin anambip ta uhi. Kum 1965 in Tuining khua ah Pastor Khamzalian umdinga guat khu ava um theilou jiahin Rev.Kam.khojam Tuininga umdingin akisolta hi. July 15, 1965 in Tuining ah akipemlut tahi. Khuchin Tuiningkual Subdistrict khu ava bial tahi. Kum 1966 in Muallum ah Presbytery khompi akineia, tuamun ah Presbytery 4 ngetpen tangtung sihnan leh Presbytery khat ngetbe vai chi thuphasahna akinei.

Kum 1967 in Khianglam khua ah Presbytery khompi akinei a tua khompiin Ginzapau leh Khup-

doukham Cherrapunji Theological Colledgea Bible training dingin asol hi. Amaugelin kum thum tua a training jo un kumtop examna ah Pass sihnah uleh Pro-Pastor na akisemsah hi. A kumkia in a subject bat ute va exam kia din Presbytery in asola ahing ong ta uhi. Amau gel khu Pro-Pastora hun tomnou sung mei aseppo nua un, Presbytery in homthoseng in Pastor pichinga siam poimo asah tah jiah in, Assembly a ngetsahin ahun chiam ching sihnaleh Assembly in jong hunggel poimo pia in 1972 kum in Pastor piching in ahing namdet pia ta uhi. Aijal Synod in anamdet uh ahi.

Manipur Eastern Presbytery Hing Pian Dan

1968 kumbulin Shillong khompi mangding M.G.P in mi 10 agnota, khu member 10 lah ah Pu T. Gougin jong guattel ahia, ama pen M.E.P ngetna ah tomngai asuah ma ma hi. Assembly in guntuhtaha ngaitua in Manipur Eastern Presbytery chi leh Khuga Sadar Presbytery chi phuh khiah thading kingen zingpen ahing phalsah ta uhi. Khuchin K.S.P ah unau vaiphei te a um ua, M.E.P. ah Tuiningkual Sub-District leh Gungul Sub-District a um uhi. Khum Assembly khompi Rev.-Lalrum L th. Manipura Assembly Officer dingin ahing sol uhi. Khuchin Rev. T.Thangngew L Th. pen

a sepna lui ah ahing peisan tahi. Khum Assembly khompi 1968 Shillong a um khu Rev. T.B. Phillip Presbyterian Church Missionaryin ahing man pi top-na ahi Ama khu ahun achintah jiah in Weles gam ah ahing paisan tahi Kum 1969 January 30 in Churachandpur a Tuithaphai Presbytery Central church, I B Road ah Assembly guat Pu Rev. Lalsawma leh Pu Rev. V. L. Ralsun in Presbytery tha nite M. E. P. leh K.S.P. Assemblyin a phuhtha thu hing puongin, thuneina tha (Presbytery in a tha reina a vai ahomna) Presbytery dang te bangin tunia kipatin aneita uhi chin a hing pu og ua, Laipi (Certificate) khat apia ua, Khumi M. E. P. leh K. S. P. namdetna a hi ta hi.

Manipur Area Presbyterin Hattuum A Assembly Officerte Hun

1. Rev. G.R. Sankley L.Th.-1959 apat 1961 tan sung.
2. Rev. T.Thangngew L.Th.-1962 apat 1967 tan sung.
3. Rev Laluma L.Th..... 1968 apat 1974 tan sung.
4. Rev. L G Lyrgdob B A.,L.Th. - 1975 apat tutanin i Hattuum sunga Assembly Officer na gin-um tahn ahing sep piah hi. Pu Rev. L G. Lyngdob in Ass- bly Officerte lah ah Zogam a Zomite jiah in gimna tampi ahing thuahsah hi. Zogam veisiat kipat lai- taha hing tung ahi jiah in adih leh adihlou khen-

na amu mopuahna ahing suah tahi. Presbyterian Hattuum lainatahin a enkola, a gin-umna atalang hi. Zogam Zomite lah ah Common Bible leh Apocrypha pom leh pomleu thu ah, nasa deuh neia kideh tuahna a uma, a Hattuum Mission Presbyterian Church tanpha ahing kangtouna, khumi amain agenthei lo mama hi. Kum 3 (thum) ving veng kikhinna a uma, khumi sungin kumpi vaihomte maia diana tanpha thuahin, Manipur Gam Presbytery session kiguatte kumpi thaneihna tanpha manga suhbuai saha a um jiah in, M. G. P. sung ah Assembly Officer hitazing jong leh asepding bang tah a sem theilouin a um hi. Tam buaina tungtanga Prebyterian Church peidan kitonpilouna jiah in, Assembly in kingaituah chian nading hun sottah apiyah nuain, Aug. 12, 1977 nia Assembly Executive Committee, Shillong a toukhomin a thupuasah uh nambat 13 na ah Rev. Ginzapau leh Rev. Khupdoukham Presbyterian Church a Pastor ahina uh atopsakta uhi. Tuami Bible leh Apocrypha thu buaina in Zomite guah sukhathamlouin Kristian pawl tuam tuam ten jong ahing buapi mama ua, Pasian kung ah ahing thum piah jing uhi. Zogam sung a jong tam buaina poisain ni tenga thumua hun mang dingin mi giogtu gin-um 47 akipiah uhi.

Zogam sunga Presbyterian Hattuum M. G. P. leh M. E. P. sunga Pasian gama Pastor nasemte, aseppat kum uh tam aneiya bang ahi.

1. Rev. Vungdal kum 1956 in Pastor a ordain ahi.
2. Bev. Mangdal kum 1958 in -do- -do- -do-
3. Rev. Khamzalian kum 1958 in -do- -do- -do-
4. Rev. Thangkhogin kum 1963 in -do- -do- -do-
5. Rev. Kamkhojam kum 1964 in -do- -do- -do-
6. Rev. Ginzapau kum 1972 in -do- -do- -do-
7. Rev. Khupdoukham kum 1972 in -do- -do- -do-
8. Rev. Lianchinkhup kum 1975 in -do- -do- -do-
9. Rev. Goulia kum 1977 in -do- -do- -do-
10. Pro-Pastor Ginchinjam in 1976 in Pro-Pastor
na asem.
11. Pro-Pastor Kamzakhup in 1973 in -do- -do-
12. Pro-Pastor S.K. Samte L. Ta. in 1965 -do- -do-

Tamte Zogam sung leh Zomite laba Pasian nasemte ahi ua, amauten Pasian Gam dinga semtua akipiah na uhangin asem kim thei nonsih- uhi. A khenten hanmual ahing liamsan ta ua, a khente pomdan kibahlou tahjiah in a tuamlam anotta ua, khenkhatte in pen ahileh Presbyterian Hattuum sungma ah asem den uhi. A tangpia i etleh Zogam in tansiat huaise tah mei tang hiin, semtute apat akilang thei hi.

ZOMI CHRISTIAN LITERATURE COMMITTEE THU.

A tunga igensa mabangin. 1968 kuma Shillong Assembly a Manipur Eastern Presbytery puhding ahing phalpiehta ua, Presbytery tha puhna toh kituahn Tuining Presbyterian Church ah Manipur Gam Presbytery Annual vaihompina 1968 kuma

in a kineia Sessionpi phatsahnain Presbytery 2 (MGP/MEP) kikala hatloute kipanpi tuona leh kjangdopna khu bangchi banga umthei ding ahei chih akingaituoa Presbytery 2 tegeel kikala thu umte kitheituahna dingin ADVISORY BOARD akisiemta hi. Advisory Board a kum 5/6 dingveel akipuah nuain, 13.8.73 niin Zoveng Presbyterian church ah Advisory Board toukhomna akineiya Advisory Board a kipunonloua ZOMI CHRISTIAN LITERATURE COMMITTEE a kipuoh dingin lem akisa jota hi. Thupuasah No. 1 (a). A jieh pen Presbytery 2 tegeel khu Dan (constitution) a kipuoh akihi jieh ahi. Tammi Zomi Christian Literature Committee khu Presbytery 2 tegeel in a namdet ua, tunitandongin Zomi Christian Lailam Shaipawl in akineiy hi.

Zomi Christian Literature Committee in Vaisai Ulien (Office bearer) akineiya tuanah UPA.P. Huatzalian Chairman; Pu. S.K. Khama Secretary leh member tamsim kuamtah toh minvoh ahi ua tunitan chiangin hoitahin kalasuan jeel ubi. Tua-leh Bible Translator khat leh Associate Translator jong akiguata tulaiin Laisiangthou alee sanlaitah uh ahi. Zomi Christian Literature Committee in Laisiangthou hilchienna leh Kristian lailam pouma a shai ua, gelsa jong tamkuam aneiyta uhi.

Tulaitahin Rev. Lienchinkhup L.Th. B.D. Bible Translator Laisiangthou letdinga sawlkhieh abia. Cherra Theological Callege ah Sangsya (Lecturer)

natoh a sem khom hi. Ama khu Pasion mi mantah khat ahia, a sepna pou ah lochinna angnga tou jeel kinep ahua! mama hi. Zomi Christian Literature Committee in tu a alaigielsate khu tam anuaiya bangin akineiy hi:-

1. Galati hilchienna. 2. Ephesate hilchienna.
3. Philippi hilchienna. 4. Kolosa-te hilchienna.
5. Naupangte Bible Tangmi. 6. Hattuum puihuaina bu. 7. Zomi Christian Labupi. 8. Pasion Latha bu. 9. Tu leh Tunua a dinga gualneiy phuan. 10. Roman Biahdan dihtah. 11. Thuhunlui Tangmi. 12. Hattuumte Thugin bu. 13. Presbyterian Danbu. 14. Dohna leh dawnna. 15. Manggama Tulmo 3 te. 16. Kristian Vangam juan. 17. Chinate dinga khantan hoi. 18. Jesu thawkiana Tangthu, chite.

Zomi Christian Literature Committee in tulaitahin hattuum mantah dingin Lai tantah a shai laitah uh ahi. Pasion lamkaina a pichin lam manaw toujeel akilamethuai mama hi. Kristian Tangkou leh Thusuo dang dangte jong guanggalsi abita. Zomi Christian Literature Committee in Pasion Gam khantouna ding leh gingtute malamsonna ding khu a siltup thupi khat ahi. 1967 kumin Zomi Thuhuntha Bible bu 3000 sut abi, 1968 kummain Twaitemphai khuo ah mipiin lopna akineiy dum dum hi. 1976 in Bible Society Shillong a umteng leh mundang danga umte jousie akikhom sienga atasamte kungah homzaah ahia, tuin abeita a, akisuntha

mukal ngahlah seng sengin akimang bang hialta
hi. Koipouin ithumna uah sumil sihva ui.

ZOMI CHRISTIAN SILVER JUBILEE CONFERENCE

PROGRAMME

Ziltopni. February 10, 1978 :

5 : 30. p. m. - Conductor : Upa Thongjakhup

- Jubilee kot honna : Upa Nguljakhup.

- Bible sima thugetna : Conductor.

- Lamdotna thugendingte :-

Silver Jubilee Conference Secretary.

Upa P. Nengchinmang, : Chief, of
Tuining.

Pu, Thangkhanlal B. A. ; Ex-MLA,
President, United Zomi Organization.

Pu, T. Gougin M A.; MLA, Manipur

- Jubilee thuphuanna: Rev. Kamkhojam

- Mipi thumgualna.

- K'khenna.

Kiginni, February 11, 1978:

6:30 a.m. : Jubilee Suangphuhna- Rev. Mangdal

8:00 a.m. : Jing-ann nehna.

9:00 a.m. Conductor - Upa Huatzalian B. A.

Biehna kikhop:

: Hunpanding - Upa Chinkhopau.

: Thugending - Rev. L.N.Ralte M A.,M.Th
Administrative Secretary,
Assembly of Presbyterian
Church in N. E. India.

: Kikhenna.

: Singpi dawnna hun.

1:00 p.m. : Conductor - Rev. Gaulien Dipl.

Biehna kikhop

: Hunpanding - Upa Kamgin.

: Thugending - Rev. L.G.Lyngdoh, Assembly
Officer, Presbyterian
Church in Manipur.

: Kamlet ding-Pro-Pastor Ginchinjam B.Th.

: Nitah-ann nehna.

5:30 p. m]

Biehna kikhop

: Conductor -Pro-Pastor Ginchinjam B.Th.

: Hunpanding - Upa Thongjagin.

: Thugending - Rev. Nengzachin,
Mission Compound, Old Churachandpur

: Kikhenna.

: Camp-mun chieta Bible thu houlimna.

: Melvah suhmitna.

Pasianni, February 12, 1978

6:30 a.m. : Mipi kilatna:- Upa Lienjahau
: Jing-ann nehna.

9:00 a.m.

Biehna kikhop : Conductor- Rev.Lienchinkhup
L. Th;B.D.

: Hunpanding- Upa Chinkham.

: Thugending- Rev.Benjamin Rai,
M. A., M. Th. Transla-
tions consultant Trainee,
Shillong.

: Kamletding- Conductor.

: Kikhenna.

: Singpi dawnna.

1:00 p.m.

Biehna kikhop : Conductor- Evan.T.Zamchinlam,
MYCA.

: Hunpanding- Upa Khamchinhang,

: Thugending- Pu,T.Hangshing I.A.S.
Deputy Commissioner
Manipur South Dis-
trict, Churachandpur.

: Kikhenna.

: Nitah-ann nehna.

5:30 p.m.

Biehna kikhop Conductor- Evan. P. Khamjalam.

Hunpanding- Upa Hlunjangul.

Hun-ong honna.

Thugending- Rev.Lienchinkhup.

Kikhenna.

La-a lenkhomna- Music, Minister,
MYCA:

Meivah suhmitna.

Theidingte:

- (1) Biehna kikhop huntop Thugente khut ah.
- (2) Biehna kikhop tengin Jubilee Cenferece Secretary in Secretary na ala jing ding hi.
- (3) Biehna kikhop na ah Mr. D.K.Hinga B.A. in Recording Secretary ahi jing ding hi.
- (4) Programme apoimo leh akul dungjuin belap thei leh henthei ahi ding hi.

—C—

1

Jubilee Dah Ging E!

(Luk. 1:79)

Composed by: G.K. Samte

1. O mial neiya umte hingthou taun.
 Hinna thu pha khovah hingvah tahi;
 Sang nempi hagao shina hanmual aliam nua in,
 Jubilee tuang hing tung.

 Onopnani O kipani
 Jesun hagao kolbuh na a phelta
 Nuamin toivai Amin Halleluijah chiin
 Jubilee tuang hing tung.
2. Pi aw pu aw pa aw nu aw lawm aw,
 Shina havat lungkhamna bei siangta,
 Shina halyim mielneiya touten ngai-voi utah,
 Jubilee dah ginge.
3. Tumvai Jubilee dah ngaitah tumvai,
 Nuai jinmang shina hell khopi thon hen;
 Shina kuan in hingpot unlen hinnah hinglut un,
 Jubilee dah ging ta.
4. Hundampa Mang Jesu win ilaw chiang'n,
 Nuai jinmang shina hell khopi kithing:
 Hile hoi toh nawh vai Mangpa min suang kom in,
 Salpotna dah ging chin.

2

Gospel Dah A Ging Hi

(John 3:16)

1. Gospel dah a gingjing hi,
 Tuisuohgiat teng thon suahin,
 Manbei a butdamna thupha,
 Nang leh kei a hingpia hi;
 Pasionin vanneiy a it seng seng man in
 Atapa tangkhat a hing petahi,
 A ging tapou hinna din.

Gospel dah a ging hi,
 Tuisuohgiatteng thon suohin,
 Gospel dah manbei in,
 Nang leh keima hing pia hi.

2. Gospel dah in ei chiel,
 Gual vahna ankuang yim din
 Ngai sah louin um vot sialen,
 Itna a ei hat nau khu;
 "Hinna tanghou kahi sunggil kiel lau khan ne un,"
 Na khel na sanchip nanlezong
 "A unpin sopsiang suoh vang"

3. Gospel dah ging lungdam huai,
 Aginin gamechin dong khon;
 Ngaidamna bu kûmthu pua hi,
 Jesu krossa aphas jalin;
 Nuamna thupha hing pua ing, Mijatam din,
 Na hudampa dinga piangta;
 Leng leh Krist Mang pa khu.

3

(189)

Gospel Malam Ah Hingtungjel

(1 Tim. 6:12

1. Gospel malam ah hingtung jel
 Sietlei leh gam teng ah;
 I ki khopna jong a pung jel,
 Kalungsim nuamlen in,
 Minempi miela kipan in,
 Hingpot hinna tang din,
 Hundampa pahtoi naw dingin,
 Nuamin hing kikhom va.

2. Jubili dah khu tum vaui,
 Ging ding hi gamdai ah;
 Michin tengin hing Juan taun,
 Hinna ut hilou yih;
 Tenna ding hing bolsah nuam ing,
 O Mangpa ka Pasian.
 Khantonin Nang hing pahtoi vang
 Leitung kadam sungin.

3. Amin phatna jual deo-deo va,
 Kipah ding I pasian;
 Mikhielte tunga a gin zong
 Hing thangva kilomin.
 Tuamin I Mangpa loupai dan,
 Ama theisahta va,
 Bia-in hing khupdin chiet vaun,
 I Pasian keng bul ah.

4
113Tumlam Gam A Kipan
(John 2:5)

1. Tumlam gama kipan, Thu hing kithang turgin,
Krista lama tah panna lian ahi tam thu;
A hing kitol tol a, tam gammin zailan awi,
Mang Krist lama dettaha tahpanna thu ahi.

Gaal zawna dingin, gaal zawna chiin,
Mangpan phui asama hi. Athu'n ton chiat vaui;
Gam luadin pei vaui, Mang Krist lam a buldeta-
Din kipna thu ahi.

2. Ngai voiun Aw ging khu, Van neiy thon ling suoh-
Mang Krist lama tah pan theina ahi tam thu; [aw
Hangsan in, sempanun, Taangsam un Kiginnan,
Mang Krist lama dettaha tahpanna thu ahi.

3. Seinou guol tha pâu un, Tunin Jesu maah,
Tami Mang Krist lama din kipna thu ahi;
A thu siang phuang le vai, Vanneiy mijousie ma'h
Mang Krist lama bul deta, dinkipna ahi.

— 0 —

5
(335)

Kalvary A Itna Hing Kilang

1. Kalvarya itna hing kilang,
Khangson in kigen jelva;
Tangtona jong gen seng lou ding
Tul ngailou ding (3vei) tangton in.

2. Kelbuangnou sisan lul penin,
Laukha tatkhihna natdan
Seraf Onem phat sang in jong,
Na sapiin (3vei) A sang jaw hi.
 3. Khangtha simseng lou bei nuasang,
Phat zaila kipan bang giap,
Etnop piandang asisan ah,
Hing lang jelva (3vei) A thuh dan.
 4. Tangton a a kipiah lul dan
Koiman genzou theilou ding
Tam thei phahlou nuasang Chiang jong,
Thasem va, (3vei) tangton in
 5. O hoi simseng lou nei hileng,
Phat chim din ki gingta sing
Ka aw neisun hoi pen pen khu
Hileh kachi (3vei) pahtoi nan.
- 0 —

6

(73)

Hing siampa Pahtoiun

1. Hingsiem a hing hundampa khu pahtoi un.
Hanleh shina patin hing tandoh ta,
A limlet leh loupi dan jailan phat un,
Hundampa loupi tungtuang khu ahi.
Pahtoi saan un,
Tungnung pen a loupi,
Hallelujah chiin;
Pahtoi saan un,
Mangpen leh kumpi khu pahtawi un.

2. Hingsiama hing veng pa nunnem pahtoi un,
I limbel suangpi leh bitna kulpi,
Hing ching a hing puipa nunnem khu ahi,
Damtui luanna phaijawl damdiey dong a,
3. Hing siampa phatna zailan pahtoi saan un,
A vang letna Thangvan ah toisang hi,
Kinga un a thuchiam kip leh zahngai na'h,
A itna pian dang tembang toisang un.

—0—

7

(386)

Mangpa Loupi Pen

1. Mangpa loupipen pahbang ka hingtoi uh,
Pasian hingleh sil chinteng bolthei hi chin,
Lungkhamte sallieng vai migiloute din,
Sanggate, Gentheite, Mangpa leh pasian.
2. Thumna sangpa, Pasian nang na hi chiangin,
Namiten Nasianga a ngetna peleng;
Natate ka leh mauna na ngaikhe leng,
Thudih dei mite bawlma musit ngaisih.
3. Tam thu khu milian leh mineo theisah un
Mipite leh nangma hing doute ngei jong
"Tuin hutdam ka hing tanthei nading un"
Bang ahei kabolding chi uhen Amen.

4. Namchin miela pot sala pot kipah hen
Tungtung pena Pasian loupina hihen
Neiya a itte tung ah tamna leng hen
Hossana! Hossanna! sam in sa uhen.

5. Khumin namchin laiah na min kijahen
Nagam loupitah in hing tung jelta hen,
Vana min abawl bangun lei a min jong
Na deilam bol uhen Gamchin ah Amen.

— 0 —

8

138

Pasian Tangai Eina Panpi

1. Pasian tanga eina panpi,
Machiang ka lamet uh,
Lumbang hing sung tung khonim ah,
Ka kumton inn nuam uh.
2. Na Mangtouna lyim nuamnou ah,
Na misiangenten nuamsa;
Na bangzal bon bitnan phazah,
Bit thamva ung Mangpa
3. Cammual kembang kidaw masang
Siatleiy hingpian khiah man;
Pasian hiteh kumton dong a
Tulmaw kumsawt muan ding.
4. Kum jatam jong Nangma ngajin,
Bakhat kaljong chinglou;
Tomseng nama Nangdin jan zong,
Tung sunnin suah khum leng.

5. Hunin guntui luang bang,
 Mihiemte taimang leng;
 I zan zelmang igetmo bang,
 Bei thu thu khawl louin.

— 0 —

9₆₉ Nuam Un, Nuam Un,
 (Sam, 68:3)

1. Kipahin Vanmang pahtoi vai,
 Nouma lungliangvai heh suohte;
 Ama ging detin pom unlen,
 Nei simjing meibang theng sahun.

Nuam un, Nuam un,
 Kipain pasian ah nuam un } 2 vei

2. Ama Mangpen hi Pahtoi un,
 Sietlei thangvana vaihom ding
 A khut a um hibai nuam un
 Hinna hingpia tatsa hihai.

3. Hing vengin Aman hing huaileng
 A umna thangvan sang nanleh;
 Lungsietna khut in ahing pui,
 Hing tut teiva a van gam nuam.

4. Huipi leh Gua kinim nanleh,
 Suiven thangvan Mangpa lenna;
 Khunah lummei sjam kimvel
 Vanmi siangte Jaila awina.

— 0 —

10

(294)

Salvah In! Salvah In!

(Sam 43:3)

1. Na misiemte lungsung siatnan luodim siang,
Salvah in, salvah in;
Hutdam ngaiin mitulnempi vahmang uh
Han inlen hutdam in,

O Mangpa ka lainat hundampa,
Gam china mihan inlen,
Nama ah kun in hing bia uhen,
Tangton a Nangma phat in.

2. Na sawlkoiten amau dia a thumna uh,
Ngaikhien len vang pia in;
A gitlou ua Gotmun a na pei sang in,
O Mangpa ngaidam zo'n.
3. India gam ah MangJesu theilou minem,
Sisan pha ea sahin;
Jang gam leh singtang a laina ten Jesu;
Thuoh gimna Langsah un.

— 0 —

11

(211)

Hing Khom Lut In

1. Mangpan ankuang yimna siamjou ta
Mun onghi kia dingte hanin
Hing han nawven A inn luadim dingin;
Sung gilkial genthei ten yim hen.

Lamlien leh dai pam ah pial unlen,
Sietna larpi jingpen neiy ah;
Suiven suiven, Jainem kom kom in,
Vahvaite hingpui lut un.

2. Mun ong nalai hing khom kia unlen,
Nanleh hing thu donlou te leh;
Hatna ngai khe nuamlou sengseng te khu
Koiman nua hat kia nonlou ding.
3. Mun ong nalai hing khomkia unlen
Pasianin thu a hing pie hi;
O jangaina huang ah hingkhom unlen,
Hundampa umna van mun ah.
4. Lung ngai, liangvai leh neioute din
Tung van ah mun um nalai hi.
Tun khom un dongkot khahma lut ding in,
Phatuam ngaiin hilkoi le un.

— 0 —

12

323

Hundampa Hing Itna Kathei

(John 3:16)

1. Hundampa hing itna ka thei,
Hepina kidang tah hi tei va;
Tung thangvan pan a hing kumsuh
Hing it hing hasiet hiva ijoh ? (2 vei)
Hi, hi, hi, Kei din, kei din;
Hi, hi, hi, kei din;
Mangpa hing kumsuh A hepi toplouin;
Kross tungah Ashi hing hutdam nan,
2. A thuana ashitui bang luang,
A gimna leh Sing a shi kathei;
Heisungah khum simthu kigen,
Keidia gim hing thuohsah hiva mo ? (2 vei)

3. Tung thangvan simthu ka theita
 Jesu miten a mu ding uhi,
 Hinan leh tungvan gam mun nuam
 Kei dia gim hing thuobsah hiva mo ? (2 vei)
4. Mangpa Ka dotna hing sangven,
 Nangsianglou koi siang pei ding kamah ?
 Laukha siangthou in kei hing hil,
 Hundampa khu vanah um kei din (2 vei)

— 0 —

13

(121)

Aw Nem In Hinghan Hi

John, 10:9

1. Krista hing juan in vahmang sotlou in,
 Mangpan jainem in hing hanhi ngaivoi,
 Hundam ding leh sopsiangdin hing suihi
 Hing juan noven chia mangthai sotlou in.
 A lungsiatna Aw nem in hinghan hi
 Mangpa jesu Aw nemnou ngaiin—
 A lungsietna Awnemin hing han hi,
 Jesu bouin hing hundam ding hi.
2. Kum nempì sung vahmang san nanlechin
 Hingna ngah leng hi bang muanpi na hei?
 Tangtona hinna lampi hing juiven,
 Nunnuam in tangton hinna neiva teh.

- g. A zahngaina kidang thu aging in,
 Khielneilou pah na khial teng paw mang ta;
 Ngaidamna jekim tangton a hinna,
 Nang hingpedohta A tatna jalin.
4. Tangton a hinna lam khu hing juiven
 Mang jesu O nem hing ngaikhia unien,
 Hundampa kot bawl ah hing lut unlen,
 Vahmang kia loudin na gitlou na toh,

— 0 —

14

Vanneiy Sletna Dimsa

1. Vanneiy sieta dimsa tandoh kia ding in,
 Pasianin a tapa tang neisun hingpia;
 A tatsa siata dim ten Hinna lam a hing thei nan,
 Silpieh a na sem dingin Mangpan hing han,

 Peta un tuachin piehin um va uh teh,
 Piah a Pasian na khup khel ngailou ding,
 Pasianin Mihing lei a ba ngailou
 Gual jolna nah ahing hi thuai,
2. Ging tute vo thupieh khautah mai inei,
 Kuan unlen khantan hoi hilkoi un achi;
 A kuan theilou tenjong Mohpuohna lianpi inei,
 Silpieh a nasem dingin Mangpan hing han,

3. Gingtute O heiyah gou na kholkhom dieih?
Hagao boma na kholkhom khu na mu ding
Ginna a na pieh ding bou Mangpan angah jing hi,
Bangja a hing muang ngam ding namah achi.
4. Ka theita hi Mangpa nahing chielna O,
Kristian jousie missionary din na han;
Kalan hi kanei teng leh katahsa ka hinna toh,
Nanga, kahi sisan in nahing lei ta.

—0—

15 **Hinna Khu Mangpa Kapia** (162)

1. Hinna khu Mangpa kapia,
Nangdin zea in tang inlen;
Ka mitphet kal chiuteng jong,
Nangma phatnan piang sahin,
2. Khutte khu Mangpa ka pie
Nangma thu thun Kijah in;
Kengte jong Na na sep nan,
Kalsuan kilom in pei hen.
3. Awte Na sawn ding hing ria'ng,
Nangthu in tong luang uhen;
Kamte zin kouna ka tuoh,
Thupha ngen in dim sahin.
4. Ka sum teng Nang din pie ing
A tul tul jong mitship sing;
Selung jong Na deidan in,
Ki mantan Na na sepnan.

—0—

16

Peiding kamah Khutguoh Keu A
214)

1. Pei ding kamah khutguah keu a ?

Hingtanpa Lamdot dinga ?

A na nikhat beh sem loua,

Lan ding bangma nei loua.

Pei ding kamah khutguoh keo a,

Hingtanpa Lamdot na ah;

Laukha mang khatbeh pui lou a,

Pei ding kamah khutguah a ?

2. Hing kailua votlou ding shinan,

Jesun hing hundamta tun,

Khut guoha ka lamdot ding bou

Phamaw sang ka lung kham veh.

3. Ken sumang tang kum hoi lai teng,

Han la han kia thei non sing;

Khum teng a Jennan mang ta leng,

Ken muolsuah ding A lungguat,

4. Shina Jan khun hing phata leh,

Laukha khat hundam lou in;

Na hundampa loupi tah khu,

Bang a lamdon ding na tai ?



Zomi Christian Literature Committee Members, 1977-78.

A toute Veilam Apat:-- 1. Upa Chinkham 2. Upa Thongzakhup, Chairman
 3. Pu S.K. Khama Secretary 4. Rev. Goulian
 5. Rev. Mangdal

A dingte Veilam Apat:-- 1. Pu. Mangpu 2. Upa L. Kamgin Treasurer.
 3. Pu. Suehkap Finance Secretary 4. Upa P. Huatzalian
 5. Upa Hauchiothang. 6. Upa Anthang
 7. Rev. Lianchinkhup B.D. 8. Evan P. Khamzalam.
 9. Evan. Zamchinlam.

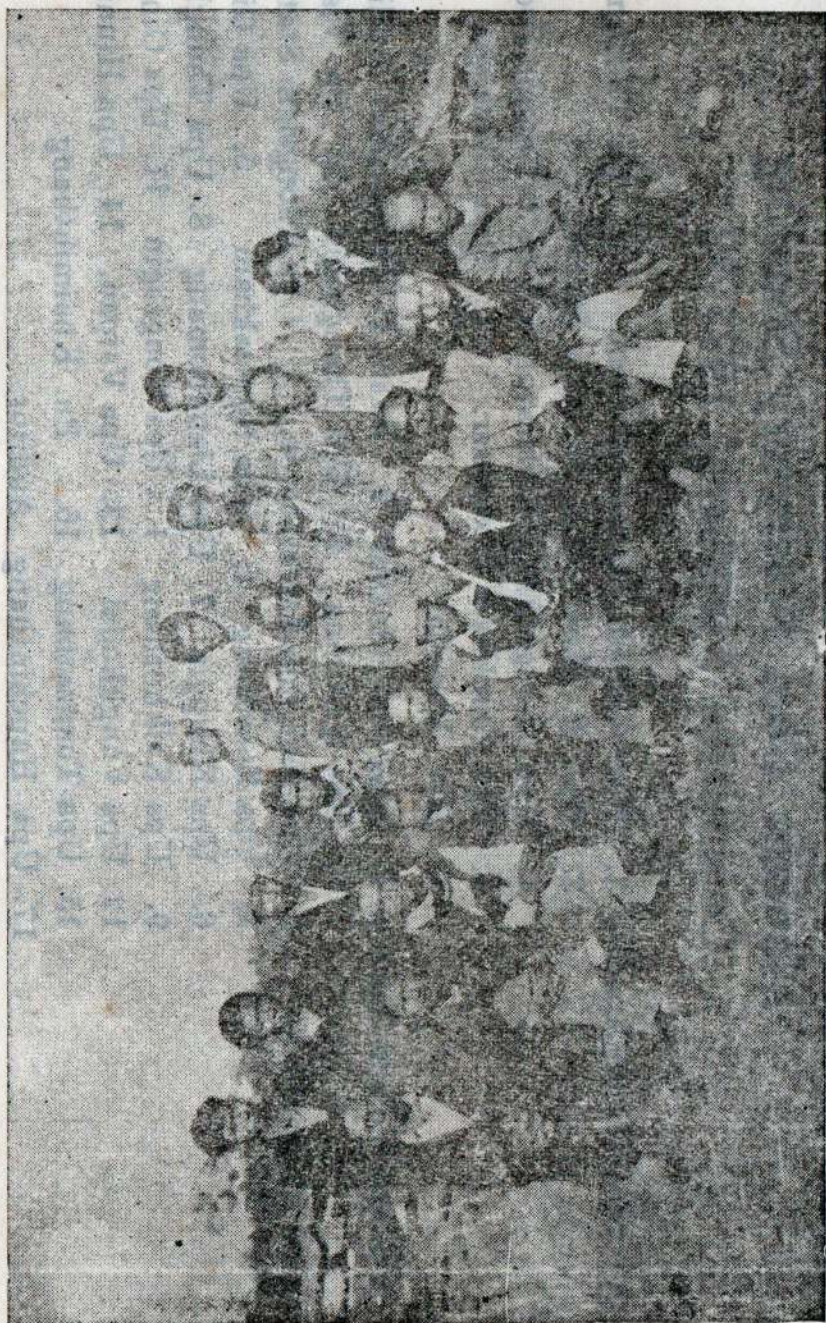


Manipur Gam Presbytery Standing Committee Members, 1977-78

A toute Veilam Apat:-- 1. Rev. Goulian, Mederator Elect. 2. Pu Thongmang.
3. Upa P. Huatzalian Finance Secretary.
4. Upa Thongzakhup, Moderator. 5. Upa L. Kamgin Secretary Sr
6. Upa Chinkham Treasurer. 7. Upa Chinzagin
8. Rev. Mangdal

A dingte Veilam Apat:-- 1. Upa Singchinzam 2. Evan. P. Khamzalam Auditor.

A tel Khaloute:-- 3. Upa Amthang. 4. Upa Thangzagin. 5. Pu. Vialzahau
1. Upa Nengdou Secretary Jr. 2. Upa Thongsiam Statistician
3. Upa Zanthang 4. Upa Ngulzakhom 5. Upa Ginsuan
6. Upa Khupgin 7. Upa Liankhomang 8. Upa Thangkhokap
9. Upa Kaikhothang 1. Upa Tongzagin 11. Upa Ginzadong
12. Upa Vungkhodai 13. Upa Vaipau. 14. Upa Hlunzangul
15. Upa Tuanzathang 16. Pu. Khaiminthang
17. Upa Hauchinthang Auditor.



MANIPUR EASTERN PRESBYTERY

Standing Committee Members, 1977-78

A toute Veilam ah:-- Upa. Khamchinhang Statistician 2. S.K. Munluo Finance Secy.
 3. Pu. Haukhogin Treasurer. 4. Rev. Kamkhozam, Moderator Elect
 5. Rev. Lianchinkhup Moderator 6. Pu. S.K. Khama Secy Sr.
 7. Pro. Ginchinzam Secretary. Jr. 8. Upa Chinkhopau
 9. Upa. Suokhosoi 10. Upa Nguljakhup

Adingte Veilam ah:-- 1. Upa Nengchinmang 2. Upa. Ngulchinhang
 3. Upa Ginkhokam 4. Upa Selhau 5. Upa Khaikhozan.
 6. Upa T. Suanzalam 7. Upa Chinzadong 8. Upa Ginkhanhang
 9. Pu Thongkhokai

3rd Adingte veilam:-- 1. Pu. Ginzakbai 2. Pu D. K. Hanga Auditor
 3. Pu, Khupchinpau 4. Pu. Enkthothang.



MANIPUR WOMEN CHRISTIAN ASSOCIATION

MEMBERS, 1977-78

A toute Veilam apat:-- 1. Upa Chinkhopau Chairman 2. Pi Songthahnieng Secy. Sr.
3. Pi. Pairi Secretary Jr. 4. Upa Thongzakhap, Chairman elect

A toute veilam gualhnina 1. Pi. Veikhohling 2. Pi. Vungkboching
3. Pi Vangkhoneiang 4. Pi. Hatniang 5. Pi Tingkhongai

A dtingte Veilam apat:-- 1. Pi Nemkhokim 2. Pi. Niangkbochin 3. Pi. Mannngai
4. Pi Mangzaching 5. Pi Zenkhonuom

A gualhnina:-- 1. Pu. Ngulzanang F/Secy. 2. Upa Chinkham Treasurer
3. Pu. Kammang 4. S K. Munluo, auditor



Manipur Young Christian Association **Office Bearers, 1977-78**

A toute veilam ah:-- 1. Upa. Hauchinthang 2. Upa L. Kamgin. Finance Secy.
 3. Rev. Goulian, Fiel Superintendent. 4. Pu. S.K. Khama,
 General Secretary, 5. Pu. S.K. Munluo, Field Treasurer

A dingte veilam ah:-- 1. Evan. Khamzalam, Auditor. 2. Evan. Zamechinlam

PRESBYTERIAN HATTUAM SUNCA UPANAMDETTE MIN LEH KUM

MANIPUR GAM PRESBYTERY.

1.	Upa Thongzakhup	1957
2.	Upa Chinkham	1958
3.	Upa Suankham	1958
4.	Upa Dongzagin	1958
5.	Upa Tuanzathang	1959
6.	Upa Khupgin	1966
7.	Upa Selchinkhup	1966
8.	Upa Thongzagin	1967
9.	Upa Dongthang	1968
10.	Upa Zamthang	1969
11.	Upa Singchinjam	1969
12.	Upa Nengdou	1970
13.	Upa Onchinkhup	1970
14.	Upa Khamzakai	1970
15.	Upa Amthang	1971
16.	Upa Khamkap	1971
17.	Upa T. Chinzagin	1966
18.	Upa Chinzakhai	1966
19.	Upa Chinzakam	1967
20.	Upa Tongzagin	1968
21.	Upa Thongsiam	1968
22.	Upa Hlunzangul	1968
23.	Upa Ngulzakham	1972

24.	Upa Langginmang	1972
25.	Upa Nengkhanmang	1972
26.	Upa Huatzalian	1972
27.	Upa Zenhenpau	1972
28.	Upa Siahkhohau	1969
29.	Upa Khupgou	1972
30.	Upa Thangkhokap	1972
31.	Upa Kaikhothang	1972
32.	Upa Thangkhanpau	1970
33.	Upa Vungkhodai	1972
34.	Upa Vaipau	1973
35.	Upa Ginkhanpau	1973
36.	Upa Khamthang	1974
37.	Upa Khamzadong	1974
38.	Upa T. Donglam	1974
39.	Upa Kaizakham	1974
40.	Upa Khupzahau	1975
41.	Upa Tutzakhup	1975
42.	Upa Siankhokai	1977
43.	Upa Ginsuan	1977
44.	Upa Hauchinthang	1977
45.	Upa L. Kamgin	1977
46.	Upa Liankhomang	1977
47.	Upa Khamkhanpau	1977
48.	Upa Khamchinhang	1966

TULAI TAHA SOLKAWI NASEMTE:

1. Evan. Zamchinlam, M. Y. C. A. 1968
2. Evan. Lianzahau, M. W. C. A. 1971
3. Evan. Khamchinhang, M. E. P. 1975
4. Evan. P. Khamjalam, M. G. P. 1977

MANIPUR ESTERN PRESBYTERY.

1.	Upa Ngulzakhup	1954
2.	Upa Khamchinhang	1967
3.	Upa Suokhosoi	1967
4.	Upa Lienzahau	1967
5.	Upa Thangchinkhup	1968
6.	Upa Kamkham	1968
7.	Upa Khupkhochin	1968
8.	Upa Chinkhopau	1969
9.	Upa Holpau	1971
10.	Upa Pauchinkhup	1971
11.	Upa Ginzahau	1971
12.	Upa T. Manga	1972
13.	Upa Ginkhanthang	1973
14.	Upa Ginkhokam	1973
15.	Upa Selhau	1973
16.	Upa Chinzadong	1976
17.	Upa Zampau	1976
18.	Upa T. Suanzalam	1977
19.	Upa Nengchinmang	1977
20.	Upa Ngulchinthang	1977
21.	Upa Khaikhozuan	1977

ZOMI CHRISTIAN MIMASATE:

1. Kristian masapen ... Pu, Sianzhohau Sachih 1918
2. Semtu masapen ... Rev. Kamkhojam... 1955
3. Ufa namdet masapen ... Upa Ngulzakhup.... 1954
4. L. Th. masapen..... Pu. S. K. Samte... 1965

